FIFTH CENSUS OF CANADA, 1911.

SCHEDULE TABLEAU No. 1. {POPULATION BY NAME, PERSONAL DESCRIPTION, ETC. / POPULATION—NOM, RENSEIGNEMENTS PERSONNELS, ETC.}

Dist. 172
Enu 140

CINQUIÈME DU CANA

Province Quebec — District No. 172 Maisonneuve — S. District No. 5 — {Enumeration District / District du recenseur} No. 38 — {in / dans} Montreal — {(City, town, village, township or parish.) / (Cité, ville, village, canton ou paroisse.)}

Nominal return of living persons by / Dénombrement des vivants par J 9 Gueris — {Enumerator. / Recenseur.}

Page 2

NUMBERED IN THE ORDER OF VISITATION. / NUMÉROTÉS DANS L'ORDRE DES VISITES.		RESIDENCE AND PERSONAL DESCRIPTION. / RÉSIDENCE ET RENSEIGNEMENTS PERSONNELS							CITIZENSHIP, NATIONALITY AND RELIGION. / CITOYENNETÉ, NATIONALITÉ ET RELIGION.						PROFESSION, OCCUPATION, TRADE OR MEANS OF LIVING. / PROFESSION, EMPLOI, MÉTIER OU MOYEN D'EXISTENCE.				WAGE-EARNERS. / EMPLOYÉS.							INSURANCE HELD AT DATE— / ASSURANCE EN VIGUEUR À DATE—			EDUCATION AND LANGUAGE OF EACH PERSON FIVE YEARS OF AGE AND OVER. / INSTRUCTION ET LANGUE DE CHAQUE PERSONNE DE CINQ ANS ET PLUS.					INFIRMITIES (Specify age when) / INFIRMITÉS (Spécifier l'âge auquel l'infirmité	
Dwelling House.	Family, Number of the family.	Name of each person in family, boarder or visitor. / Nom de chaque personne dans la famille, le ménage ou l'institution.	Place of habitation. (Township or parish, city, town or village. Enter on concession and lot or cadastral number if in township or parish. Street and house number if in city, town or village. Or other description.) / Lieu du domicile. (Canton ou paroisse, cité, ville ou village. Rang ou concession et lot ou No. de cadastre pour si réside en la paroisse. Rue et No. de la maison pour la cité, la ville ou le village. Ou autres détails.)	Sex. / Sexe.	Relationship to head of family or household. / Parenté avec le chef de la famille ou du ménage.	Whether married, widowed, divorced or legally annulled. / Célibataire, marié, veuf, divorcé ou séparé légalement.	Month of birth. / Mois de naissance.	Year of birth. / Année de naissance.	Age at last birthday. / Age au dernier anniversaire.	Country or place of birth. (If in Canada specify province or territory.) / Pays ou lieu de naissance. (Si le lieu de naissance est le Canada, spécifier la province ou le territoire.)	Year of immigration to Canada. / Pour les immigrés au Canada.	Year of naturalization, if formerly an alien. / Pour les étrangers, année de naturalisation.	Racial or tribal origin. / Origine selon la race ou la tribu.	Nationality. / Nationalité.	Religion. / Religion.	Chief occupation or trade. / Emploi principal ou métier.	Employment other than at chief occupation or trade, if any. / Emploi supplémentaire ou dérivé de l'emploi principal ou du métier, s'il y en a.	Employer. / Patron.	Employee. / Employé.	Working on own account. (See instructions.) / Travaillant à son compte. (Voir instructions.)	State where person is employed, as "on farm," "in lumber camp," "in drug store," etc. / Mentionner où la personne est employée, comme sur "la ferme," "dans un chantier," "dans une drogue," "pharmacie," etc.	Weeks employed in 1910 at chief occupation or trade. / Nombre de semaines à l'emploi principal ou au métier.	Weeks employed in 1910 at other than chief occupation or trade, if any. / Nombre de semaines à d'autres emplois que l'emploi principal ou le métier, s'il y en a.	Hours of working time per week at chief occupation. / Heures de travail par semaine à l'emploi principal.	Hours of working time per day at other employments. / Heures de travail par jour à d'autres emplois.	Total earnings in 1910 from chief occupation or duties. / Gain total en 1910 provenant de l'emploi principal ou des devoirs.	Total earnings in 1910 from other employments or occupations or trade, if any. / Gain total en 1910 provenant des emplois ou occupations ou métier, s'il en a existé.	Rate of earnings per hour when employed by the year. / Taux du gain par heure lorsqu'employé à la journée ou année.	Upon life. / Sur la vie.	Against accident or disease. / Contre les accidents ou la maladie.	Cost of insurance in column 32. / Coût de l'assurance dans la colonne 32.	Months at school in 1910. / Nombre de mois à l'école en 1910.	Can read. / Sait lire.	Can write. / Sait écrire.	Language commonly spoken. / Langue communément parlée.	Cost of education in 1910 for persons 16 years of age and over at College, Convent or Seminary. / Coût de l'instruction en 1910 pour les personnes de 16 ans et plus au collège, au couvent ou au séminaire.	Blind. / Aveugle.	Deaf and dumb. / Sourd-muet.
1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20	21	22	23	24	25	26	27	28	29	30	31	32	33	34	35	36	37	38	39
[redacted]		Stanton Elizabeth	1 Esplanade 2587	F	Épouse	M.	Janvier	1864	37	Angleterre	1890	21	Irlandaise	Canadienne	Catholique R.																					Fr + Ang.		
2		" Wilfrid	" "	M	Fils	C.	Juillet	1905	6	"			Irlandais	Canadien	Catholique R.																					a -		
3		" Winfried	" "	M	Fils	C.	Août	1909	2	"			Irlandais	Canadien	Catholique R.																					a -		
4		" Evelina	" "	F	Fille	C.	Nov.	1907	4	"			Irlandaise	Canadienne	Catholique R.																					a -		
5	10	10 Thompson Fanny	2579	M	Chef	M	Janv.	1885	26	Irlande	1910	+	Irlandais	Canadien	Presbytérien	Vendeur	10-6-52		Oui	Non	Magasin de Terrains	52		54		740									a -		
6		" Kathleen	" "	F	Épouse	M.	Mai	1884	26	Irlande	1910	+	Irlandaise	Canadienne	Presbytérienne		ne																			a		
7		" Kathleen	" "	F	Fille	C.	Fév.	1911	9 mois	"			Irlandaise	Canadienne	Presbytérienne		ne																			a		
8	11	11 Tallork Thomas	2587	M	Chef	M	Nov.	1861	50	Angleterre	1884		Anglais	Canadien	Catholique R.	Vendeur	10-6-31		Oui		Boucherie	52		66		832									a		
9		" Marie	" "	F	Épouse	M.	Déc.	1868	44	Écosse	1888		Écossaise	Canadienne	Catholique R.		ne																			a		
10		" William	" "	M	Fils	C.	Mai	1898	13	"			Anglais	Canadien	Catholique R.		ne																		10	a		
11		" Alice	" "	F	Fille	C.	Mars	1902	4	"			Anglaise	Canadienne	Catholique R.		ne																			a		
12	12	Banks Robert	2543	M	Chef	M	Janv.	1867	44	Angleterre	1910		Anglais	Canadien	Baptiste	Chauffeur	7-6-52		Oui		Manufacture	52		72		874									a		
13		" Marguerite	" "	F	Épouse	M.	Mars	1869	37	Angleterre	1910		Anglaise	Canadienne	Baptiste		ne																			a		
14		" Robert	" "	M	Fils	C.	Mai	1899	17	Ang.	1910		Anglais	Canadien	Baptiste	Opérateur	10-6-52		Oui		Magasin	52		44		748									a		
15		" Thos	" "	M	Fils	C.	Mars	1901	10	Ang.	1910		Anglais	Canadien	Baptiste	Couturière	7-6-52		Oui		Magf.	52		60		104								10	Oui Oui	a		
16		" Elizabeth	" "	F	Fille	C.	Janv.	1896	15	"	1916		Anglaise	Canadienne	Baptiste		ne																			a		
17		" Madeleine	" "	F	Fille	C.	Mai	1905	6	"	1910		Anglaise	Canadienne	Baptiste		ne																		10	Oui Oui	a		
18	13	13 Pearce Edmond	2545	M	Chef	M	Sept.	1867	34	Ang.	1907		Anglais	Canadien	Anglicane	Intermédiaire	7-6-52		Oui		Magf.	52		60		780	140	34	520						a		
19		" Henriette	" "	F	Épouse	M.	Oct.	1872	34	"	1908		Anglais & Canadienne		Anglicane		ne																			a		
20		" Williams	" "	M	Fils	C.	Mars	1907	4	"	1908		Anglais	Canadien	Anglicane		ne										100 00	4	520							a		
21		" James	" "	M	Fils	C.	Mai	1911	11 mois	"			Anglais	Canadien	Anglicane		ne																			a		
22		" Beatrice	" "	F	Fille	C.	Mars	1877	14	Angleterre	1908		Anglaise	Canadienne	Anglicane		ne																		1	a		
23		" Thelma	" "	F	Fille	C.	Déc.	1904	7	Angleterre	1908		Anglaise	Canadienne	Anglicane		ne																			a		
24	14	14 Uilling Richard	2547	M	Chef	M	Mai	1856	55	Ang.	1910		Anglais	Canadien	Presbytérien	Engageur	10-6-52		Oui		Magf.	52		54		540									a		
25		" Catherine	" "	F	Épouse	M	Mai	1860	51	Ang.	1910		Anglaise	Canadienne	Presbytérienne		ne																			a		
26		" Leonard	" "	M	Fils	C	Sept.	1893	18	C	1910		Anglais	Canadien	Presbytérien	Vendeur	10-6-33		Oui		Ferronnerie	52		54		416									a		
27		" Pierre	" "	M	Fils	C	Déc.	1898	12	C	1910		Anglais	Canadien	Presbytérien		ne																		10	Oui Oui	a-t-f		
28		" Marguerite	" "	F	Fille	C	Janvier	1888	23	C	1910		Anglaise	Canadienne	Presbytérienne		ne																			a		
29		" Hattie	" "	F	Fille	C	Avril	1891	20	C			Anglaise	Canadienne	Presbytérienne		ne																			a		
30		" Winnie	" "	F	Fille	C	Fév.	1895	16	C			Anglaise	Canadienne	Presbytérienne		ne																			a		
31	15	15 Thill Williams	2549	M	Chef	M	Janvier	1843	68	Écosse	1886		Écossais	Canadien	Presbytérien	Vendeur	Inc		Oui																	a		
32		" Marguerite	" "	F	Épouse	M	Août	1846	63	Écosse	1886		Écossaise	Canadienne	Presbytérienne		ne		Oui																	a		
33	16	16 Law John	2553	M	Chef	M	Janvier	1867	34	Ang.			Irlandais	Canadien	Presbytérien	Commis	10-6-45		Oui		Bureau	52		48		1020	100	34	2700						a		
34		" Jessie	" "	F	Épouse	M	Mai	1881	30	Ang.			Anglaise	Canadienne	Presbytérienne		ne																			a		
35		" Raymond	" "	M	Fils	C	Oct.	1910	5/12	Ang.			Irlandais	Canadien	Presbytérien		ne																					
36		" Florence	" "	F	Fille	C	Janvier	1904	8	Ang.			Irlandaise	Canadienne	Presbytérienne		ne																			a		
37	17	17 Braham Thomas	2555	M	Chef	M	Juillet	1871	30	Irl.			Irlandais	Canadien	Catholique R.	Electricien	10-6-33		Oui			52		54		1620	100	30	2700						a		
38		" Maude	" "	F	Épouse	M	Juin	1885	25	Irl.			Irlandaise	Canadienne	Catholique R.		ne																			a		
39	18	18 Desparois Dominad	2557	M	Chef	M	Mars	1879	32	Canada			Canadien	Français	Catholique R.	Contremaître	7-6-65		Oui			52		55		940	100	32	1955						Fr + a.		
40		" Blanche	" "	F	Épouse	M	Mars	1879	32	Can.			Canadienne	Française	Catholique R.		ne																			Fr + a.		
41		" Rebella	" "	F	Sœur	C	Août	1884	25	Can.			Canadienne	Française	Catholique R.	Pensionnaire	Inc																			Fr + a.		
42		Sirois Joi	" "	F	Tante	V	Février	1840	71	Can.			Canadienne	Française	Catholique R.		ne																			Fr =		
43		Desparois Ascard	" "	M	Fils	C	Juillet	1909	12	Can.			Canadien	Français	Catholique R.		ne																		10	Oui Oui	Fr. a		
44		" Albert	" "	M	Fils	C	Janvier	1904	8	Can.			Canadien	Français	Catholique R.		ne																			Fr		
45		" Edgard	" "	M	Fils	C	Juillet	1908	3	Can.			Canadien	Français	Catholique R.		ne																			Fr		
46		" Germaine	" "	F	Fille	C	Sept.	1901	10	Can.			Canadienne	Française	Catholique R.		ne																		10	Oui Oui	Fr a		
47		" Emilienne	" "	F	Fille	C	Déc.	1902	9	Can.			Canadienne	Française	Catholique R.		ne																		10	Oui Oui	Fr a		
48		" Irene	" "	F	Fille	C	Mars	1907	4	Can.			Canadienne	Française	Catholique R.		ne																			Fr		
49		" Cecile	" "	F	Fille	C	Sept.	1910	5/12	Can.			Canadienne	Française	Catholique R.		ne																			Fr		
50	19	19 Jost Frank	2557½	M	Chef	M	Déc.	1873	38	All.			Allemand	Canadien	Méthodiste	Commis	11-6-45		Oui		Commissaire	52		60		720	1000	32	11440						a		

$240
1936